

		日本語	ひらがな	ポルトガル語	フィリピン語	英語
1	水 / すい / qua. /Wed/Miy /Wed.					
2	木 / もく / qui. / Thur/ Huw/Thu.					
3	金 / きん / sex. /Fri /Biy /Fri.					
4	土 / ど / sab. /Sat /Sab /Sat.					
5	日 / にち / dom. / Lin / Sun.					
6	月 / げつ / seg. /Mon/ Lun/Mon.	冬休み（終了）	ふゆやすみしゅうりょう	férias de inverno（término）	bakasyon sa taglamig / winter vacation	winter vacation（end）
7	火 / か / ter. /Tue / Mar /Tue.	3学期始業式	さんがつきしぎょうしき	cerimônia de início do 3º quadrimestre	seremonya ng pagbubukas ng ika-3 semestre	the 3rd termopening ceremony
8	水 / すい /qua. /Wed/Miy /Wed.	6年生発育検査	ろくねんせいはいつくけんさ	exame biométrico da 6ª série	grade sixpagsusuri ng paglaki	6th graderphysical development checkup
9	木 / もく /qui. /Thur/Huw/Thu.	給食始め 5年生発育検査	きゅうしょくはじめ ごねんせいはいつくけんさ	começo da merenda escolar exame biométrico da 5ª série	pagsisimula ng pananghalian / pagsisimula ng school lunch grade fivepagsusuri ng paglaki	start of school lunch 5th graderphysical development checkup
10	金 / きん /sex. /Fri/Biy/Fri.	5時間授業 4年生発育検査 5年生出前講座	ごじかんじゅぎょう よねんせいはいつくけんさ ごねんせいでまえこうぎ	5 aulas exame biométrico da 4ª série 5ª série palestra	hanggang fifth period grade fourpagsusuri ng paglaki grade fivelecture on demand	5th period class 4th graderphysical development checkup 5th graderlectures by city officials
11	土 / ど / sab. /Sat/Sab/Sat.					
12	日 / にち /dom. /Lin /Sun.					
13	月 / げつ /seg. /Mon /Lun/Mon.					
14	火 / か / ter. /Tue /Mar/Tue.	3年発育検査	さんねんはいつくけんさ	exame biométrico da 3ª série	grade threepagsusuri ng paglaki	3rd gradephysical development checkup
15	水 / すい /qua. /Wed/Miy/Wed.	2年発育検査 鷹丘ランニング（1・3・5年）	にねんはいつくけんさ たかおからんにんぐ（1・3・5ねん）	exame biométrico da 2ª série corrida de 10 minutos(1ª,3ª e 5ª série)	grade twopagsusuri ng paglaki Takaoka running (Grades 1,3,5)	2nd gradephysical development checkup TAKAOKA RUNING(1・3・5 grade)
16	木 / もく / qui. / Thur /Huw/Thu.	クラブ活動（3年クラブ見学） 1年発育 40分日課 鷹丘ランニング（2・4・6年・た）	くらぶかつどう（さんねんくらぶけんがく） 1ねんはいつくけんさ 40ぶんにっか たかおからんにんぐ（2・4・6ねん・た）	atividades de clube(visita aos clubes da 3ª série) exame biométrico da 1ª série aulas de 40 minutos / corrida de 10 minutos(2ª,4ª e 6ª série, takanoko)	grade three aktibidad ng club Grade 1 physical development checkup 40 min. time table Takaoka running (Grades 2,4,6)	club activities 3rd gradeclub activities 1st grader physical development checkup TAKAOKA RUNING (2・4・6 grade,takanoko)
17	金 / きん / sex. / Fri / Biy / Fri.	月曜の時間割 入学説明会 鷹丘ランニング（1・3・5年）	げつようのじかんわり にゅうがくせつめいかい たかおからんにんぐ（1・3・5ねん）	horário de aula de segunda-feira reunião explicativa sobre o ingresso escolar /corrida de 10 minutos(1ª,3ª e 5ª série)	Monday time table miting para sa pagpapaliwanag ukol sa seremonya ng pagpasok Takaoka running (Grades 1,3,5)	Mon. class schedule enrollment guidance meeting TAKAOKA RUNING(1・3・5 grade)
18	土 / ど /sab. /Sat/Sab/Sat.					
19	日 / にち / dom. / Lin / Sun.					
20	月 / げつ /seg. /Mon /Lun /Mon.	3年出前講座 鷹丘ランニング（2・4・6年・た）	さんねんでまえこうぎ たかおからんにんぐ（2・4・6ねん・た）	3ª série palestra / corrida de 10 minutos(2ª,4ª e 6ª série, takanoko)	grade threecture on demand Takaoka running (Grades 2,4,6, た)	3rd gradelectures by city officials TAKAOKA RUNING (2・4・6 grade,takanoko)
21	火 / か /ter. /Tue /Mar /Tue.	鷹丘ランニング（1・3・5年）	たかおからんにんぐ（1・3・5ねん）	corrida de 10 minutos(1ª,3ª e 5ª série)	Takaoka running (Grades 1,3,5)	TAKAOKA RUNING(1・3・5 grade)
22	水 / すい /qua. /Wed/Miy/Wed.	3年出前講座 2年生出前講座 鷹丘ランニング（2・4・6年・た）	さんねんでまえこうぎ にねんせいごまえこうぎ たかおからんにんぐ（2・4・6ねん・た）	3ª série palestra 2ª série palestra / corrida de 10 minutos(2ª,4ª e 6ª série, takanoko)	grade three lecture on demand grade twolecture on demand Takaoka running (Grades 2,4,6, た)	3rd grade lectures by city officials 2nd graderlectures by city officials TAKAOKA RUNING (2・4・6 grade,takanoko)
23	木 / もく /qui. /Thur /Huw/Thu.	鷹丘ランニング（1・3・5年） 40分日課	たかおからんにんぐ（1・3・5ねん） 40ぶんにっか	corrida de 10 minutos(1ª,3ª e 5ª série) / aulas de 40 minutos	Takaoka running (Grades 1,3,5) 40 mins. Time table	TAKAOKA RUNING(1・3・5 grade)
24	金 / きん / sex. /Fri/Biy /Fri.	鷹丘ランニング（2・4・6年・た）	たかおからんにんぐ（2・4・6ねん・た）	corrida de 10 minutos(2ª,4ª e 6ª série, takanoko)	Takaoka running (Grades 2,4,6, た)	TAKAOKA RUNING (2・4・6 grade,takanoko)
25	土 / ど /sab. /Sat /Sab/Sat.					
26	日 / にち / dom. / Lin / Sun.					
27	月 / げつ /seg. / Mon / Lun /Mon.	鷹丘ランニング（1・3・5年）	たかおからんにんぐ（1・3・5ねん）	corrida de 10 minutos(1ª,3ª e 5ª série)	Takaoka running (Grades 1,3,5)	TAKAOKA RUNING(1・3・5 grade)
28	火 / か /ter. /Tue /Mar/Tue.	鷹丘ランニング（2・4・6年・た）	たかおからんにんぐ（2・4・6ねん・た）	corrida de 10 minutos(2ª,4ª e 6ª série, takanoko)	Takaoka running (Grades 2,4,6, た)	TAKAOKA RUNING (2・4・6 grade,takanoko)
29	水 / すい /qua. /Wed/Miy /Wed.	持久走大会	じきゅうそうたいかい	maratona	marathon	long distance running competition
30	木 / もく /qui. /Thur/Huw/Thu.	持久走大会予備日	じきゅうそうたいかいよびび	maratona dia reserva	marathonpanghaliling araw	Reserve day for the marathon
31	金 / きん / sex. /Fri /Biy/Fri.	東陵中学校入学説明会	ちゅうがっこうにゅうがくせつめいかい	reunião explicativa sobre o ingresso escolar do TORYO CHUGAKKO(fundamental II)	Toryo junior high schoolmiting para sa pagpapaliwanag ukol sa seremonya ng	Toryo junior high schoolenrollment guidance meeting